

Židovský svätý Tanach: Kniha prísloví, kapitoly 8-11

Kniha prísloví - kapitola 8  
Či múdrosť nevolá a umnosť nevydáva svoj hlas?  
Vysoko na temene výšin, pri ceste, na križovatkách stojí, pri bránach, ktoré vedú do mesta, pri vchodoch, kade sa vstupuje, hlasito volá:  
Na vás volám, ó ľudia, k ľudským synom nesie sa môj hlas.  
Priučajte sa opatrnosti, pochábli, blázni, priučajte že sa srdcu.  
Počúvajte, pretože znamenité veci zvestujem a moje pery otvárajú sa len na správne besedy.  
Pretože čistú pravdu vravia moje ústa a mojim perám.  
sa oškliví nepravosť  
Spravodlivé sú všetky reči mojich úst, nielo v nich falše ani podvodu.  
Všetky sú priame človeku, čo rozumie, a prosté tým, čo prišli k poznaniu.  
Nie striebro, ale radšej prijímajte moju náuku a radšej poznanie než najvyberanejšie zlato.  
Lebo múdrosť je cennejšia ako rubíny a nevyrovnejú sa jej nijaké drahocennosti.  
Ja, múdrosť, bývam s rozumnosťou a dosahujem hlbavé poznanie.  
Bázeň pred Pánom je

nenávidieť zlo. Oproti pýche, nadutosti, ceste zlej a ústam, ktoré prekrúcajú, prechovávam nenávisť.  
U mňa je rada, u mňa je múdrosť, u mňa je umnosť, u mňa sila (hrdinská).  
Skrze mňa králi kralujú a spravodlivo prikazujú vladári.  
Skrze mňa vládnu kniežatá a šľachtici, a dokonca i všetci sudcovia Zeme.  
Milujem tých, čo milujú mňa, a tí, čo ma úprimne hľadajú, nachádzajú ma.  
U mňa je bohatstvo a česť, trvalá zámožnosť a spravodlivosť.  
Lepší než zlato a než rýdze zlato je moje ovocie a to, čo donášam, je lepšie ako striebro najlepšie.  
Chodievam po ceste spravodlivosti, prostriedkom chodníkov spravodlivých;  
Aby som nadelila imania tým, čo ma milujú a ponaplňala ich pokladnice.  
Pán ma učinil počiatkom Svojich ciest, prv ako stvoril od pradávna čokoľvek.  
Od večnosti som ustanovená, od počiatku, prv ako povstal svet.  
Nebolo ešte morských hlbín, keď som sa ja už zrodila, nebolo ešte žriediel obťažných vodami.  
Prv ako boli vrchy usadené, pred pahorkami som sa zrodila,  
Kým ešte nestvoril Zem, ani polia ani počiatok prachu sveta.  
Keď zhotovoval nebesia, bola som tam, keď odmeriaval klenbu

nad priehlbínami morskými, keď upevňoval mraky vo výši, keď dával silnieť keď dával silnieť žriedlam hlbín, keď vymedzoval moru jeho hranicu, aby vody neprekračovali Jeho prikázanie keď ustaľoval základy Zeme, vtedy ja som bola Uňho chovankou, bola som deň po deň jeho rozkošou a hrála som sa pred ním v každý čas; hrávala som sa na okruhu Jeho zeme a moja rozkoš je byť medzi synmi ľudskými.  
A teraz počúvajte že ma, deti: blahoslavení sú tí, čo cesty moje dodržiavajú.  
Počujte naučenie, buďte múdri a nezanedbávajte ho.  
Šťastný človek, ktorý ma počúva a bdie deň čo deň pri mojich dverách a čaká na veraje mojich brán.  
Lebo kto nájde mňa, ten nájde život a dosiahne milosť od Pána.  
Kto sa mi však vyhýba, krivdí vlastnej duši; všetci, čo ma nenávidia, milujú smrť.

Kniha prísloví – kapitola 9  
Múdrosť si postavila dom; na siedmich stĺpoch spočíva.  
Vyslala svoje služobnice zvestovať z najvyššej mestskej výšiny:  
„Ten, kto je pochabý, nech uchýli sa sem, a komu chýba rozum, toho poučím.  
„Opusťte pochabosť a budete žiť, budete kráčať

cestou rozvážnosti.  
Kto dohovára posmievačovi,  
sám upadáva do hanby  
a kto karhá bezbožného,  
utrži potupu.  
Nekarhaj posmievača,  
aby v ňom neskrsla voči tebe  
nenávisť, pokarhaj múdreho  
a bude ťa mať rád.  
Daj poučenie múdremu  
a bude ešte múdrejší,  
poučuj spravodlivého  
a pribudne mu ponaučenia.  
Bázeň pred Pánom  
je počiatok múdrosti  
a poznať Najsvätejšieho  
je rozumnosť.  
Bo skrže mňa  
sa rozmnožia tvoje dni  
a pridá sa ti k rokom života.  
Ak si múdry,  
sám pre seba si múdry,  
ak si posmievač, len ty sám  
budeš znášať trest.“  
Pochabou ženou  
vášeň lomcuje  
a vyzná sa len v zvädzaní.  
Vysedá predo dvermi  
svojho príbytku  
na stolci v meste vysoko,  
aby pozývala okolo idúcich,  
čo mieria priamo,  
kam im treba ísť.  
„Kto je hlúpy,  
nech zabočí sem!“  
A tomu, kto je bez rozumu,  
hovorí:  
„Ukradnutá voda je sladšia  
a pokútny chlieb  
je chutnejší!“  
Ale nevie, že sú tam tiene  
a že jej pozvaní sú  
v priepadlisku podsvetia.

Kniha prísloví – kapitola 10  
Príslovia Šalamúnove.  
Múdry syn naplňuje  
svojho otca radosťou.  
Ale pochabý syn býva  
na zármutok svojej materi.

Nespravodlivo získané  
poklady sú neužitočné,  
spravodlivosť však  
zachraňuje pred smrťou.  
Pán nedopustí,  
aby spravodlivý hladoval,  
lež zapudzuje žiadostivosť  
nespravodlivých.  
Kto pracuje lenivou rukou,  
chudobnie,  
naproti tomu  
ruka pracovitých obohacuje.  
Kto v lete zhromažďuje  
zásoby, je človek rozumný,  
kto drichme cez žatvu,  
je na hanbu.  
Na hlavu spravodlivého  
sa hrnie hojné požehnanie,  
lež ústa hriešnych  
ukrývajú bezprávie.  
Pamiatka spravodlivého  
je na požehnanie,  
lež meno bezbožných  
spráchnivie.  
Kto má múdre srdce,  
prijíma prikázania,  
naproti tomu táravý blázon  
nevyhne sa poklesku.  
Kto chodí bezúhonne,  
chodí bezpečne,  
čie cesty sú však kl'ukaté,  
ten sa prezradí.  
Kto mrká okom,  
spôsobuje bôľ  
a mnohovravný blázon  
nevyhne sa poklesku.  
Ústa spravodlivého  
sú prameňom života,  
lež ústa bezbožných  
ukrývajú bezprávie.  
Nenávisť vyvoláva rozbroje,  
láska však ututláva  
všetky priestupky.  
Na perách rozumného  
sa nachádza múdrosť,  
prút však dolieha  
na chrbát človeka,  
čo rozum potratil.  
Múdri skrývajú vedomosť,  
lež ústa pochábl'a,

to skaza vzápätí.  
Majetnosť boháča  
je preňho pevným mestom,  
postrachom núdzných  
je ich chudoba.  
Zárobok spravodlivého  
je na osoh jeho životu,  
vzostup hriešnika  
je mu na skazu.  
Putuje cestou k životu,  
kto dbá na napomenutia,  
ale kto si nevšíma  
dohováranie, ten blúdiava.  
Lživé pery  
zakrývajú nenávisť,  
a ten kto roztrusuje klebety,  
je blázon.  
Tam, kde je veľa rečí,  
nechýba hriech, ale ten,  
kto drží svoje pery na uzde,  
je múdry.  
Jazyk spravodlivého  
je pretaveným striebrom,  
no srdce bezbožných  
nestojí za nič.  
Pery spravodlivého  
občerstvujú mnohých,  
blázni však hynú  
nedostatkem rozumu.  
Pánovo požehnanie  
nosí bohatstvo  
a nepridáva nijaké trápenie.  
Pre blázna je zábavka  
páchať nepravosť,  
rovnako ako múdrosť  
pre rozumného muža.  
Čoho sa hriešny bojí,  
to naň príde,  
čo si spravodliví žiadajú,  
to dostanú.  
Len sa búrka preženie  
a už nie je z hriešnika nič,  
spravodlivý však  
je s' a základ večný.  
Čím je ocot na zuby  
a čím je na zrak dym,  
tým je lenivec pre tých,  
čo ho posielajú.  
Bázeň pred Pánom  
predlžuje dni života,

lež roky hriešnych  
sa skracujú.  
Očakávanie spravodlivých  
sa premieňa na radosť,  
ale nádej bezbožných  
sa obracia navnivoč.  
Pánova cesta je pevnosťou  
pre bezúhonného človeka  
a postrachom pre tých,  
ktorí konajú nepravosť.  
Spravodlivý  
sa nikdy nepohne,  
ale hriešnici neostanú  
bývať v krajine.  
Ústa spravodlivého  
rodia múdrosť,  
ale jazyk úlisný odrežú.  
Ústa spravodlivého vedia,  
čo je prijateľné,  
ale ústa hriešnych  
sú plné prevrátenosti.

Kniha prísloví – kapitola 11

Falošná váha  
oškľiví sa Pánovi,  
páči sa mu  
spravodlivé závažie.  
Keď príde pýcha, príde aj  
hanba, múdrosť sa však  
zdržiava u skromných.  
Statočných ľudí vedie  
bezpečne ich neporušenosť,  
vierolomníkov však zničí  
ich zvrátenosť.  
V deň hnevu  
nepomôže bohatstvo,  
spravodlivosť však  
zachraňuje pred smrťou.  
Bezúhonnému rovná cestu  
jeho spravodlivé konanie,  
bezbožník však padne pre  
svoju vlastnú bezbožnosť.  
Spravodlivosť  
statočných ľudí  
ich vyslobodzuje,  
vierolomníci sa však lapia  
vo svojich náruživostiach.  
Keď zomrie bezbožník,  
zomiera aj jeho nádej,  
očakávanie moci

vyjde navnivoč.  
Spravodlivý  
sa vyslobodí z úzkosti  
a na jeho miesto nastúpi  
bezbožný.  
Bezbožný ničí ústami  
svojho blížneho,  
spravodlivých však  
vyslobodí poznanie.  
Zo šťastia spravodlivých  
sa mesto naplní jasotom  
a zo zániku bezbožných  
sa ozýva plesaním.  
Mesto sa dvíha požehnaním  
ľudí statočných,  
ústami nestatočných  
sa však nivočí.  
Svojím blížnym poháda ten,  
kto rozum potratil,  
rozumný človek však mlčí.  
Klebetník, ktorý sa túla,  
povyzrádza tajnosti,  
kto však má  
zmysel pre spoľahlivosť,  
ten drží slovo u seba.  
Kde nieta zrelej rozvahy,  
tam ľud upadá,  
dobro je však tam,  
kde niet núdze o radcov.  
Kto sa zaručuje  
za cudzieho človeka,  
bude za to pykať,  
kto sa však záväznostiam  
vyhýba, je v bezpečí.  
Spanilá žena nadobúda česť,  
násilníci však  
dosahujú bohatstvo.  
Človek dobrosrdečný  
dobro robí vlastnej duši  
ukrutník však trýzni  
svoje vlastné telo.  
Bezbožný človek získava  
len klamný zárobok, no ten,  
kto seje spravodlivosť,  
opravdivú odmenu.  
Vytrvalá spravodlivosť  
vedie k životu, kto sa však  
ženie za zlým,  
ide svojej smrti v ústrety.  
Ľudia,

čo majú srdce skazené,  
hnusia sa Pánovi,  
ale má zaľúbenie v tých,  
čo sú bezúhonní  
na svojej ceste.  
Stavím sa s kýmkoľvek,  
že podliak trestu neujde,  
ale potomstvo spravodlivých  
vyviazne.  
Ako zlatá obrúčka  
v svinskom rypáku  
je pekná žena  
bez jemnocitu.  
To, čo si žiadajú spravodliví,  
je dobré zakaždým,  
očakávanie bezbožných  
ľudí je prchký hnev.  
Niektorí priam rozhadzuje  
a predsa mu stále pribúda,  
druhý zasa šetrí väčšmi,  
než sa sluší,  
a má iba nedostatok.  
Dobročinný človek  
bude účinený bohatým,  
a ten, čo hojne  
sýti iných,  
bude aj sám nasýtený.  
Toho, kto schováva zbožie,  
budú ľudia preklínať,  
ale na hlavu toho,  
kto ho predáva,  
zostúpi požehnanie.  
Kto usilovne hľadá dobré,  
vyhľadáva blahovôľu,  
ale kto vyhľadáva zlo,  
ono naň príde.  
Kto si zakladá na svojom  
bohatstve, ten upadne,  
spravodliví však budú  
pučať ako listie.  
Ten, kto sa prehrešuje  
proti svojmu domu,  
bude vietor žať,  
blázon však bude slúžiť  
múdremu človekovi.  
Ovocie spravodlivosti  
je stromom života,  
a ten, čo je múdry,  
získa dušu.